

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Продукт: Филтърен адаптор

Производител: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Швеция

Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя.

Предмет на декларацията,
номер на модел: SR 280-3

За употреба с: Респираторни предпазни изделия със стандартна резба EN 148-1

Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

Регламент (ЕС) 2016/425

и съответства на приложимите съществени изисквания за опазване на здравето и за безопасност, установени в приложение II.

Предметът на декларацията отговаря също на съответния хармонизиран стандарт:

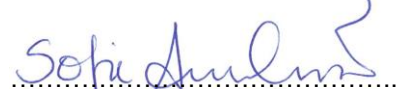
EN 136:1989

Нотифицираният орган INSPEC International B.V., NB 2849, извърши ЕС изследване на типа (Член 10) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа № 401.

Към ЛПС е приложена процедурата за оценяване на съответствието (Модул D) под надзора на нотифицирания орган INSPEC International B.V., NB 2849. Продуктът може да показва стария нотифициран орган INSPEC International Ltd NB 0194.

Подписано за и от името на Sundström Safety AB

Лagan, 14.12.2020 г.



Софи Андерсон
Техническо обслужване/продуктов инженер

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobek: Filtrový adapter

Výrobce: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Švédsko

Toto prohlášení o shodě je vydáno na výlučnou odpovědnost výrobce.

Předmět prohlášení,
model číslo: SR 280-3

Pro použití s: Ochranné prostředky dýchacích orgánů se standardním závitem dle normy
EN 148-1

Výše popsané předměty prohlášení jsou ve shodě s příslušnou harmonizační legislativou EU:
nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425

a splňuje základní požadavky na ochranu zdraví a bezpečnost stanovené v příloze II.

Předměty prohlášení jsou rovněž ve shodě s příslušnou harmonizační normou:

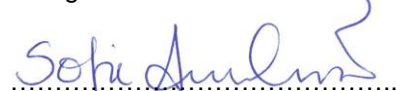
EN 136:1989

Oznámený subjekt INSPEC International B.V., NB 2849, provedl EU přezkoušení typu (article 10) a vystavil certifikát EU přezkoušení typu č. 401.

OOP podléhají posuzování shody (modul D) pod dohledem oznámeného subjektu INSPEC International B.V., NB 2849. Výrobek může vykazovat starý oznámený subjekt INSPEC International Ltd NB 0194.

Podepsáno jménem a v zastoupení Sundström Safety AB

V Laganu dne 14. 12. 2020



Sofie Andersson
Technický servis/produktová inženýrka

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Produkt: Filteradaptor

Producent: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sverige

Denne overensstemmelseserklæring udstedes på producentens ansvar.

Erklæringens genstande,
modelnr.: SR 280-3

Til brug med: Åndedrætsværn med gevind iht. EN 148-1

Genstandene for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:

Forordning (EU) 2016/425

og opfylder de relevante væsentlige sikkerheds- og sundhedskrav, som er indeholdt i bilag II.

Genstandene for erklæringen er i også overensstemmelse med den relevante harmoniserede standard:

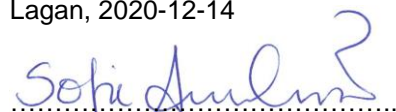
EN 136:1989

Det bemyndigede organ INSPEC International B.V., NB 2849, har foretaget EU-typeafprøvningen (artikel 10) og har udstedt EU-typeafprøvningsattesten nr. 401.

Det personlige værnemiddel er underlagt overensstemmelsesvurderingsproceduren (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ INSPEC International B.V., NB 2849. Produktet kan vise det gamle bemyndigede organ INSPEC International Ltd NB 0194.

Underskrevet for og på vegne af Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson
Technical Service/Product Engineer

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Produkt: Filteradapter

Hersteller: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sweden

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Gegenstand der Erklärung,
Modell-Nummer: SR 280-3

Zur Verwendung mit: Atemschutzrüstung mit Standardgewinde gemäß EN 148-1

Die oben beschriebenen Gegenstände der Erklärung erfüllen die geltenden Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
Verordnung (EU) 2016/425

und erfüllen die in Anhang II genannten wesentlichen Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen.

Die Gegenstände der Erklärung erfüllen auch die einschlägige harmonisierte Norm:

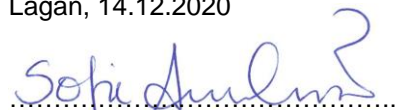
EN 136:1989

Die notifizierte Stelle INSPEC International B.V., NB 2849, hat die EU-Baumusterprüfung (Artikel 10) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. 401 ausgestellt.

Die PSA unterliegt dem Konformitätsbewertungsverfahren (Modul D) unter Aufsicht der notifizierten Stelle INSPEC International B.V., NB 2849. Das Produkt zeigt möglicherweise die alte benannte Stelle INSPEC International Ltd NB 0194.

Unterschieden für und im Auftrag von Sundström Safety AB

Lagan, 14.12.2020



Sofie Andersson
Technischer Kundendienst / Produktingenieurin

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΚ

Προϊόν: Προσαρμογέας φίλτρου

Κατασκευαστής: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Σουηδία

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται υπό την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Αντικείμενο της δήλωσης,
αριθμός μοντέλου: SR 280-3

Για χρήση με: Συσκευές αναπνευστικής προστασίας με τυπικό σπείρωμα EN 148-1

Τα ανωτέρω περιγραφόμενα αντικείμενα της παρούσας δήλωσης είναι σύμμορφα με τη σχετική ευρωπαϊκή νομοθεσία περί εναρμόνισης:

Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425

και ικανοποιούν τις εφαρμοστέες ουσιώδεις απαιτήσεις περί υγείας και ασφάλειας που ορίζονται στο Παράρτημα II.

Τα αντικείμενα της παρούσας δήλωσης είναι επίσης σύμμορφα με τη σχετικό εναρμονισμένο πρότυπο:

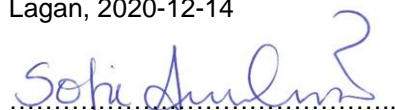
EN 136:1989

Ο κοινοποιημένος φορέας, INSPEC International B.V., NB 2849, διεξήγαγε την εξέταση τύπου ΕΚ (Άρθρο 10) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ υπ' αριθμόν 401.

Ο ατομικός εξοπλισμός προστασίας υπόκειται στη διαδικασία αξιολόγησης συμμόρφωσης (Μονάδα D) υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου φορέα INSPEC International B.V., NB 2849. Το προϊόν ενδέχεται να εμφανίζει τον παλιό κοινοποιημένο οργανισμό INSPEC International Ltd NB 0194.

Υπογράφηκε εκ μέρους και για λογαριασμό της Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson

Μηχανικός Προϊόντων / Τεχνικής Υποστήριξης



EU DECLARATION OF CONFORMITY

Product: Filter adapter

Manufacturer: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sweden

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration,
model number: SR 280-3

For use with: Respiratory protective devices with EN 148-1 standard thread

The objects of the declaration described above are in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Regulation (EU) 2016/425

and fulfils the applicable essential health and safety requirements set out in Annex II.

The objects of the declaration are also in conformity with the relevant harmonised standard:

EN 136:1989

The notified body INSPEC International B.V., NB. 2849, performed the EU type-examination (Article 10) and issued the EU type-examination certificate No. 401.

The PPE is subject to the conformity assessment procedure (Modul D) under surveillance of the notified body INSPEC International B.V., NB. 2849. Product may show the old notified body INSPEC International Ltd, NB 0194.

Signed for and behalf of Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sofie Andersson', written over a dotted horizontal line.

Sofie Andersson
Technical Service/Product Engineer



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

Producto: Adaptador de filtro

Fabricante: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan (Suecia)
Suecia

La presente declaración de conformidad se publica bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante.

Objeto de la declaración:
Número de modelo: SR 280-3

Para utilizarse con: Dispositivos de protección respiratoria con rosca estándar EN 148-1

Los objetos de la declaración descritos más arriba cumplen con la legislación comunitaria de armonización pertinente:

Reglamento (UE) 2016/425

Además, cumple con los requisitos esenciales de seguridad y de salud aplicables recogidos en el anexo II.

Los objetos de la declaración cumplen igualmente con la norma armonizada pertinente:

EN 136:1989

El organismo notificado NB 2849 INSPEC International B.V. ha llevado a cabo el examen CE de tipo (Artículo 10) y ha emitido la homologación n.º 401.

El EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad (Módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado NB 2849 INSPEC International B.V. El producto puede mostrar el antiguo organismo notificado INSPEC International Ltd NB 0194.

Firmado en nombre de Sundström Safety AB

En Lagan, a 14 de diciembre de 2020

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sofie Andersson', written over a dotted line.

Sofie Andersson
Servicio técnico / Ingeniero de producto

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Toode: Filtri adapter

Tootja: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Rootsi

See vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Deklaratsiooni eseme
mudeli number: SR 280-3

Mõeldud kasutamiseks koos: Standardile EN 148-1 vastava keermega hingamisteede kaitsevahend

Ülalkirjeldatud deklaratsiooni esemed on vastavuses asjakohaste Euroopa Liidu ühtlustamise õigusaktidega:
määrus (EL) 2016/425

ja täidavad lisa II sätestatud kohaldatavaid peamisi tervise ja ohutuse nõudeid.

Deklaratsiooni esemed on samuti vastavuses asjakohase ühtlustatud standardiga:

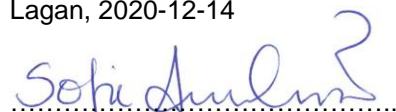
EN 136:1989

Teavitatud asutus INSPEC International B.V., NB 2849, viis läbi ELi tüübihindamise (artikkel 10) ja väljastas ELi tüübihindamise sertifikaadi nr 401.

PPE on vastavuse hindamisprotseduuri (moodul D) esemeks teavitatud asutuse INSPEC International B.V., NB 2849 järelevalve all. Toode võib näidata vana teavitatud asutust INSPEC International Ltd NB 0194.

Allakirjutatud Sundström Safety AB poolt ja eest

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson
Tehniliste teenuste/toodete insener

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Tuote: Suodattimen liitoskappale

Valmistaja: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Ruotsi

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Vakuutuksen kohde,
mallinumero: SR 280-3

Käytettäväksi seuraavien tuotteiden kanssa:
Hengityssuojaimet, joissa on standardin EN 148-1 mukainen kierre

Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen:

Asetus (EU) 2016/425

ja täyttää liitteessä II määritetyt asiaa koskevat olennaiset terveyteen ja turvallisuuteen liittyvät vaatimukset.

Vakuutuksen kohde on myös asiaa koskevan yhdenmukaistetun standardin vaatimusten mukainen:

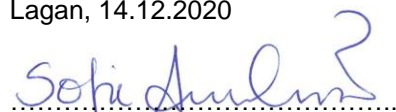
EN 136:1989

Ilmoitettu laitos, INSPEC International B.V., NB 2849, suoritti EU-tyyppitarkastuksen (10 artikla) ja antoi EU-tyyppitarkastustodistuksen N:o 401.

Henkilösuojaimiin sovelletaan asianmukaisia vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjä (Moduuli D) ilmoitetun laitoksen, INSPEC International B.V., NB 2849, valvonnassa. Tuote voi näyttää vanhan ilmoitetun laitoksen INSPEC International Ltd NB 0194.

Sundström Safety AB:n puolesta allekirjoittanut

Lagan, 14.12.2020



Sofie Andersson
Tekninen palvelu / Tuotesuunnittelija

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ EUROPÉENNE

Produit : Adaptateur de filtre

Fabricant : Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Suède

Cette déclaration de conformité est émise sous la responsabilité exclusive du fabricant.

Objet de la déclaration,
numéro de modèle : SR 280-3

À utiliser avec : Appareils de protection respiratoire avec filetage standard selon la norme
EN 148-1

Les objets de la déclaration, décrits ci-dessus, sont conformes à la législation d'harmonisation de l'Union européenne pertinente :

Règlement (UE) 2016/425

et remplissent les conditions essentielles applicables de santé et de sécurité détaillées en Annexe II.

Les objets de la déclaration sont également conformes à la norme harmonisée pertinente :

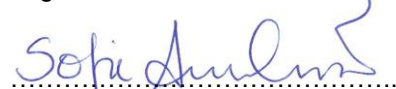
EN 136:1989

INSPEC International B.V., l'organisme notifié NB 2849, a mené l'examen européen de type (Article 10) et a émis le certificat européen d'examen de type n° 401.

L'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de conformité (Module D) sous la surveillance de l'organisme notifié NB 2849, INSPEC International B.V. Le produit peut montrer l'ancien organisme notifié INSPEC International Ltd NB 0194.

Signé par et au nom de Sundström Safety AB

Lagan, le 14/12/2020



Sofie Andersson
Ingénieur produit/service technique

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Termék: Szűrőadapter

Gyártó: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Svédország

Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelőssége mellett került kiadásra.

A nyilatkozat tárgya,
típuszám: SR 280-3

A következővel használható: Légzésvédő eszközök EN 148-1 szabvány szerinti menettel

A nyilatkozat tárgyai megfelelnek a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:

(EU) 2016/425 rendelet

és megfelel a II. mellékletben meghatározott alapvető egészségvédelmi és biztonsági követelményeknek.

A nyilatkozat tárgyai megfelelnek a vonatkozó harmonizált szabványnak:

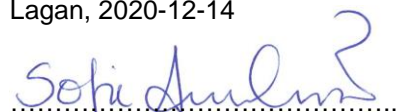
EN 136:1989

Az INSPEC International B.V., NB 2849 bejelentett szervezet elvégezte az EU típusvizsgálatot (10. cikk), és kiadta az 401. számú típusanúsitványt.

A PPE-t az INSPEC International B.V., NB 2849 bejelentett szervezet felügyelete alatt megfelelőségértékelési eljárás (D modul) alá vetik. A terméken szerepelhet a régi bejelentett szervezet, az INSPEC International Ltd NB 0194.

A Sundström Safety AB számára és nevében aláírva

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson
Műszaki szolgálat/Termékmémők

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DELL'UE

Prodotto: Adattatore

Produttore: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Svezia

La presente dichiarazione di conformità viene rilasciata sotto la sola responsabilità del produttore.

Oggetto della dichiarazione,
numero modello: SR 280-3

Da utilizzarsi con: Dispositivi di protezione delle vie respiratorie con filettatura standard EN 148-1

Gli oggetti della dichiarazione sopra descritti sono conformi alla relativa normativa di armonizzazione dell'Unione:

Regolamento (UE) 2016/425

e soddisfano i requisiti essenziali di salute e sicurezza di cui all'Allegato II.

Gli oggetti della dichiarazione sono inoltre conformi alla relativa norma armonizzata:

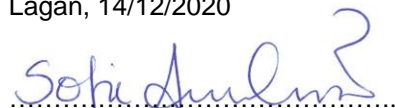
EN 136:1989

L'organismo notificato INSPEC International B.V., NB 2849, ha effettuato l'esame UE del tipo (Articolo 10) e ha emesso il certificato di esame UE del tipo num. 401.

Il DPI è soggetto alla procedura di valutazione di conformità (Modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato INSPEC International B.V., NB 2849. Il prodotto può mostrare il vecchio ente notificato INSPEC International Ltd NB 0194.

Firmato a nome e per conto di Sundström Safety AB

Lagan, 14/12/2020



Sofie Andersson
Servizio tecnico/Ingegnere di produzione

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Produktas: Filtro adapteris

Gamintojas: „Sundström Safety AB“
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Švedija

Ši atitikties deklaracija išduodama gamintojo atsakomybe.

Deklaracijos objektas,
modelio numeris: SR 280-3

Skirta naudoti su: Kvėpavimo organų apsaugos priemonės su EN 148-1 standartiniu sriegiu

Pirmiau apibūdinti deklaracijos objektai atitinka aktualius Sąjungos derinamuosius teisės aktus:

Reglamentą (ES) 2016/425

ir taikomus esminius sveikatos ir saugos reikalavimus, nurodytus II priede.

Deklaracijos objektai taip pat atitinka aktualų suderintąjį standartą:

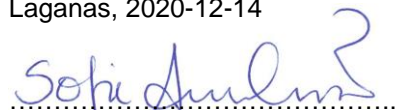
EN 136:1989

Notifikuotoji institucija „INSPEC International B.V.“, NB 2849, atliko ES tipo patikrinimą (10 straipsnis) ir išdavė ES tipo patikrinimo sertifikatą Nr. 401.

PPE atitinka vertinimo procedūrą (D modulis), atliktą prižiūrint notifikuotajai institucijai „INSPEC International B.V.“, NB 2849. Gaminyje gali būti rodoma senoji notifikuotoji įstaiga INSPEC International Ltd NB 0194.

„Sundström Safety AB“ vardu pasirašo

Laganas, 2020-12-14



Sofie Andersson

Techninės priežiūros / produktų inžinierė

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Izstrādājums: Filtra adapteris

Ražotājs: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Zviedrija

Par šīs atbilstības deklarācijas izdošanu atbildību uzņemas vienīgi ražotājs.

Deklarācijas objekts,
modeļa numurs: SR 280-3

Lietošanai kopā ar: Elpošanas orgānu aizsarglīdzekļu savienojums atbilst EN 148-1 standartam

Iepriekš aprakstītie deklarācijas objekti atbilst attiecīgajiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem:

Regula (ES) 2016/425

un atbilst piemērojamajām būtiskajām II pielikumā noteiktajām prasībām par veselību un drošumu.

Deklarācijas objekti atbilst arī attiecīgajam saskaņotajam standartam:

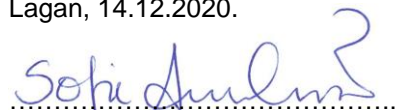
EN 136:1989

Pilnvarotā institūcija INSPEC International B.V., NB 2849, veica ES tipa pārbaudi (10. Pants) un izsniedza ES tipa pārbaudes sertifikātu Nr. 401.

Uz IAL attiecas atbilstības novērtēšanas procedūra (D modulis), kas jāuzrauga pilnvarotajai institūcijai INSPEC International B.V., NB 2849. Produktā var būt redzama vecā paziņotā institūcija INSPEC International Ltd NB 0194.

Parakstīts Sundström Safety AB vārdā

Lagan, 14.12.2020.



Sofija Andersone (Sofie Andersson),
tehniskās apkopes/izstrādājumu mehāniķe

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Product: Filteradapter

Fabrikant: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Zweden

Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt.

Voorwerp van de verklaring,
modelnummer: SR 280-3

Voor gebruik met: Ademhalingsbeschermingsapparaten met EN 148-1 standaard schroefdraad

De hierboven beschreven voorwerpen van de verklaring zijn conform de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de EU:

Verordening (EU) 2016/425

en voldoet aan de geldende essentiële gezondheids- en veiligheidseisen uiteengezet in Bijlage II.

De hierboven beschreven voorwerpen zijn eveneens conform de relevante geharmoniseerde norm:

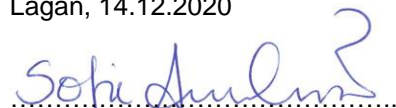
EN 136:1989

De aangemelde instantie INSPEC International B.V., NB 2849 heeft het EU-typeonderzoek (Artikel 10) verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek nr. 401. afgegeven.

Het PBM is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure (Module D) onder toezicht van de aangemelde instantie INSPEC International B.V., NB 2849. Product kan de oude aangemelde instantie INSPEC International Ltd NB 0194 tonen.

Ondertekend voor en namens Sundström Safety AB

Lagan, 14.12.2020



Sofie Andersson
Technical Service/Product Engineer

EU-SAMSVARERKLÆRING

Produkt: Filteradapter

Produsent: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sverige

Denne samsvarserklæringen er utgitt under produsentens eneansvar.

Produktet erklæringen gjelder,
modellnummer: SR 280-3

For bruk med: Pustevernheter med EN 148-1 standardgjenger

Produktet erklæringen gjelder, som beskrevet over, er i overensstemmelse med relevant harmoniseringslovgivning i EU:

Direktivet (EU) 2016/425

og oppfyller gjeldende viktige helse- og sikkerhetskrav angitt i vedlegg II.

Produktet erklæringen gjelder er også i overensstemmelse med den relevante harmoniserte standarden:

EN 136:1989

Det tekniske kontrollorganet INSPEC International B.V., NB 2849 4 har EU-typegodkjenningsskontroll (Artikkel 10) og utstedt typegodkjenningssertifikat nr. 401.

Det personlige verneutstyret er underlagt samsvarsvurderingsprosedyre (modul D) under tilsyn av det tekniske kontrollorganet INSPEC International B.V., NB 2849. Produktet kan vise det gamle tekniske kontrollorganet INSPEC International Ltd NB 0194.

Undertegnet for og på vegne av Sundström Safety AB

Lagan 14.12.2020



Sofie Andersson
Technical Service/Product Engineer

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Produkt: Złączka dopasowująca filtru

Wytwórca: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Szwecja

Wyłącznie odpowiedzialność za niniejszą deklarację zgodności ponosi wytwórca.

Przedmiot deklaracji,
numer modelu: SR 280-3

Do użycia z: Środki ochrony dróg oddechowych ze standardowym gwintem EN 148-1

Wymienione powyżej przedmioty deklaracji są zgodne z obowiązującymi zharmonizowanymi przepisami UE:

rozporządzenie (UE) 2016/425

oraz spełniają obowiązujące istotne przepisy dotyczące bezpieczeństwa i higieny pracy określone w załączniku nr II.

Przedmioty deklaracji są także zgodne z obowiązującą zharmonizowaną normą:

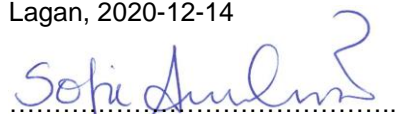
EN 136:1989

Instytucja notyfikowana INSPEC International B.V., NB 2849 przeprowadziła europejskie badanie typu (Artykuł 10) i wystawiła certyfikat z europejskiego badania typu nr 401.

Zastosowanie środków ochrony indywidualnej jest uzależnione od wyników oceny zgodności (moduł D) przeprowadzonej pod nadzorem instytucji notyfikowanej INSPEC International B.V., NB 2849. Produkt może przedstawiać starą jednostkę notyfikowaną INSPEC International Ltd NB 0194.

Podpisano w imieniu Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson
Technical Service/Product Engineer



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

Produto: Adaptador de filtro

Fabricante: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Suécia

Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

Objeto da declaração,
número de modelo: SR 280-3

Para utilização com: Dispositivos de proteção respiratória com uniões roscadas de tipo EN 148-1

Os objetos da declaração descrita acima estão em conformidade com a legislação de harmonização da União relevante:

Regulamento (UE) 2016/425

e cumprem os requisitos essenciais de saúde e segurança em vigor, tal como descritos no Anexo II.

Os objetos da declaração também estão em conformidade com a norma harmonizada relevante:

EN 136:1989

O organismo notificado, INSPEC International B.V., NB 2849, realizou o exame UE de tipo (Artigo 10) e emitiu o certificado de exame UE de tipo com o n.º 401.

O EPP está sujeito ao procedimento de avaliação de conformidade (Módulo D) sob a supervisão do organismo notificado INSPEC International B.V., NB 2849. O produto pode apresentar o antigo organismo notificado INSPEC International Ltd NB 0194.

Assinado por e em nome de Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sofie Andersson', written over a dotted line.

Sofie Andersson
Engenheira de Assistência Técnica/Produto

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

Изделие: Переходник фильтра

Изготовитель: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sweden (Швеция)

Настоящая Декларация соответствия выдана под единоличную ответственность изготовителя.

Предмет Декларации,
номер модели: SR 280-3

Для использования с: Средства защиты органов дыхания с резьбой, соответствующей стандарту EN 148-1

Вышеописанные предметы Декларации соответствуют применимому законодательству ЕС по унификации права:

Регламент (ЕС) 2016/425

и выполняют действующие существенные требования по охране труда и технике безопасности, указанные в Приложении II.

Предметы Декларации также соответствуют применимому единому стандарту:

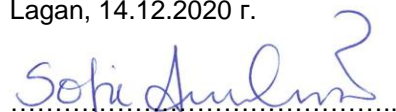
EN 136:1989

Регистрирующая организация INSPEC International B.V., NB 2849, провела испытания типового образца на соответствие требованиям ЕС (Статья 10) и выдала Сертификат испытаний типового образца на соответствие требованиям ЕС № 401.

На СИЗ распространяется порядок оценки соответствия (Модуль D) в рамках надзора регистрирующей организации INSPEC International B.V., NB 2849. Продукт может показать старый уполномоченный орган INSPEC International Ltd NB 0194.

Подписано от имени и по поручению Sundström Safety AB

Lagan, 14.12.2020 г.



Софи Андерссон
Инженер по техническому обслуживанию/технолог

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Výrobok: Adapter na filter

Výrobca: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Švédsko

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Predmet vyhlásenia,
číslo modelu: SR 280-3

Na použitie s: Ochranné prostriedky dýchacích orgánov s oblým závitom EN 148-1

Predmet vyhlásenia opísaný vyššie je v súlade s príslušnými harmonizovanými právnymi predpismi Únie:

Nariadenie (EÚ) 2016/425

a spĺňa dôležité platné zdravotné a bezpečnostné požiadavky uvedené v Prílohe II.

Predmety vyhlásenia sú taktiež v súlade s príslušnou harmonizovanou normou:

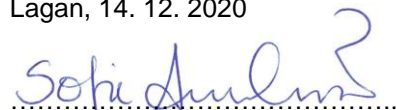
EN 136:1989

Notifikovaný orgán INSPEC International B.V., NB 2849 vykonal typovú skúšku EÚ (Článok 10) a vydal osvedčenie o typovej skúške EÚ č. 401.

PPE podlieha postupu posudzovania zhody (Modul D) pod dohľadom notifikovaného orgánu INSPEC International B.V., NB 2849. Výrobok môže obsahovať starý notifikovaný orgán INSPEC International Ltd NB 0194.

Podpísané v mene Sundström Safety AB

Lagan, 14. 12. 2020



Sofie Andersson
Technik pre technické služby/produkty

IZJAVA ES O SKLADNOSTI

Izdelek: Filtrski adapter

Proizvajalec: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Švedska

Ta izjava o skladnosti se izdaja na izključno odgovornost proizvajalca.

Predmet izjave,
številka modela: SR 280-3

Za uporabo z naslednjimi pripomočki:
Oprema za varovanje dihal s standardnim navojem EN 148-1

Zgoraj opisani predmeti izjave so skladni z veljavno harmonizirano zakonodajo Evropske unije:

Uredba (EU) 2016/425

in izpolnjujejo veljavne bistvene zahteve glede zdravja in varnosti, določene v Prilogi II.

Predmeti izjave so prav tako skladni z ustreznim harmoniziranim standardom:

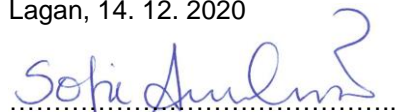
EN 136:1989

Priglašeni organ INSPEC International B.V., NB 2849, je izvedel tipski pregled EU (Člen 10) in izdal certifikat o tipskem pregledu EU št. 401.

PPE je predmet postopka ocene skladnosti (modul D) pod nadzorom priglašene organa INSPEC International B.V., NB 2849. Izdelek lahko prikazuje stari priglašeni organ INSPEC International Ltd NB 0194.

Podpisano za in v imenu podjetja Sundström Safety AB

Lagan, 14. 12. 2020



Sofie Andersson
Tehnične storitve/produktni inženir

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Produkt: Filteradapter

Tillverkare: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
Sverige

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens ansvar.

Föremål för försäkran,
modellnummer: SR 280-3

För användning med: Andningsskydd med standardgänga – EN 148-1

De föremål ovan som omfattas av försäkran uppfyller kraven i relevant unionslagstiftning om harmonisering:

Förordning (EU) 2016/425

och uppfyller tillämpliga grundläggande hälso- och säkerhetskrav i bilaga II.

De föremål som omfattas av försäkran uppfyller också kraven i relevant harmoniserad standard:

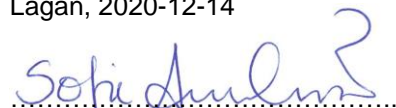
EN 136:1989

Det anmälda organet INSPEC International B.V., NB 2849, utförde EU-typkontrollen (Artikel 10) och utfärdade EU typintyget med nr 401.

Den personliga skyddsutrustningen omfattas av förfarandet för bedömning av överensstämmelse (Modul D) under tillsyn av det anmälda organet INSPEC International B.V., NB 2849. Produkten kan visa det gamla anmälda organet INSPEC International Ltd NB 0194.

Undertecknad för Sundström Safety AB

Lagan, 2020-12-14



Sofie Andersson
Teknisk service/produktingenjör



AB UYGUNLUK BEYANI

Ürün: Filtre adaptoru

Üretici: Sundström Safety AB
Västergatan 4
SE-341 50 Lagan
İsveç

Bu uygunluk beyanı, üreticinin münhasır sorumluluğu altında hazırlanmıştır.

Beyan konusu nesne,
model numarası: SR 280-3

Şunlarla kullanım içindir: EN 148-1 standart dişli solunum koruma cihazları

Yukarıda tanımlanan beyan konusu nesneler Birliğin ilgili uyumlaştırma mevzuatına uygundur:

(AB) 2016/425 Yönetmeliği

ve Ek II'de verilen uygulanabilir önemli sağlık ve güvenlik gerekliliklerini yerine getirir.

Beyan konusu nesneler de ilgili uyumlaştırılmış standarda uygundur:

EN 136:1989

Onaylanmış bir kuruluş olan NB 2849 numaralı INSPEC International B.V. AB tipi inceleme (Madde 10) gerçekleştirmiş ve 401 numaralı AB tipi inceleme sertifikasını oluşturmuştur.

KKE, Onaylanmış bir kuruluş olan NB 2849 numaralı INSPEC International B.V.'nin gözetimi altında uygunluk değerlendirmesi prosedürüne (D Modülü) tabiidir. Ürün eski onaylanmış bir kuruluş olan INSPEC International Ltd NB 0194'ü gösterebilir.

Sundström Safety AB adına ve yararına imzalanmıştır

Lagan, 14.12.2020

Sofie Andersson
Teknik Servis/Ürün Mühendisi